

Contactar

+54 9 3425786904 (Mobile)
borini.translated@gmail.com

www.linkedin.com/in/agostina-borini-b8059b137 (LinkedIn)

Aptitudes principales

Traducción técnica
Traducción científica
Traducción literaria

Languages

Español (Native or Bilingual)
Inglés (Full Professional)

Agostina Borini

English-Spanish Translator.
Paraná

Extracto

I am a certified English-Spanish translator. I have experience in literary translations, specifically novels and autobiographies. I have also worked with gastronomy and traveling content for websites promoting Paraná city (A stunning bay area in Argentina where I was born and raised). I am passionate about my job and you will always get the best of me!

Experiencia

Free-lance English / Spanish Translator
Independent Translator
enero de 2016 - Present (4 años 8 meses)
Paraná, Entre Ríos, Argentina

I have experience in the fields of literary (autobiographies/ short stories/novels) and gastronomy/traveling translations.

ProZ.com
Traductor inglés-español
febrero de 2015 - Present (5 años 7 meses)

Vivid Seats LLC
Fulfillment Manager
octubre de 2019 - junio de 2020 (9 meses)
Chicago

Fulfillment and Inventory management.

La Fourchette - Restaurant Boutique.
Atención a clientes
agosto de 2008 - septiembre de 2019 (11 años 2 meses)
Provincia de Entre Ríos, Argentina

Pathfinding S.A.
Ejecutivo de compras / Purchasing Manager.
agosto de 2015 - julio de 2017 (2 años)

Provincia de Entre Ríos, Argentina

Compras en mercado norteamericano en plataformas propias y de terceros. Logística y análisis de datos, manejo de cuentas. Negociación y selección de los proveedores. Análisis y definición de estrategias. Experiencia en planificación de presupuestos, administración de riesgos, reportes directos, análisis de costos y relación estratégica con proveedores y socios comerciales.

Duties:

Controlling the purchase and supply of all procured items & services. Negotiating price and terms of products with suppliers. Establishing terms, pricing, quality requirements, delivery, and contracts. Adhering to all company policies with particular regard to accounting procedures. Administering the online purchasing systems. Reviewing all contracts/agreements to achieve 'best price/best quality' purchasing. Preparing & processing requisitions, purchase orders & invoices for purchases. Giving sourcing input to colleagues to aid business planning & development. Managing vendor relationships and building effective supply chain partnerships.

Key Skills:

Understanding of internet marketing.
Ability to identify and implement new procedures and processes.
Have strong oral and written communication skills.
Experience of working with a range of external suppliers.
Excellent judgement and decision making.

Educación

Instituto Superior New Start D-130

